

EUROPÄISCHES PARLAMENT



TAGESORDNUNG

Dienstag, 22. Oktober 2013



Erklärung der am Rand aufgeführten Zeichen

Sofern das Parlament nichts anderes beschließt, wird über die Texte in der folgenden Reihenfolge abgestimmt:

1. Dritte Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★III)
Mehrheit der abgegebenen Stimmen für die Billigung des Gemeinsamen Entwurfs

2. Zustimmung

- Zustimmungsverfahren (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der Mitglieder zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

3. Zweite Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★II)
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments zur Ablehnung oder Abänderung des Standpunkts des Rates; Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung des Standpunkts des Rates

4. Geschäftsordnung des Europäischen Parlaments

- Änderung der Geschäftsordnung
Mehrheit der Mitglieder des Parlaments für die Annahme von Änderungen
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs eines Beschlusses

5. Erste Lesung

- Ordentliches Gesetzgebungsverfahren (★★★I)
Einfache Mehrheit für die Annahme bzw. Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen Entschließung

6. Zustimmung

- Zustimmungsverfahren (★★★)
in den Fällen, in denen gemäß den Verträgen die Mehrheit der abgegebenen Stimmen zur Billigung oder Ablehnung des Beschlusses zur Erteilung der Zustimmung erforderlich ist

7. Sonstige Verfahren

- Konsultationsverfahren (★)
Einfache Mehrheit für die Annahme oder Änderung des legislativen Vorschlags
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entwurfs einer legislativen Entschließung
- Sonstige (Erklärungen, Anfragen zur mündlichen Beantwortung, Initiativberichte, Aufhebung der Immunität)
Einfache Mehrheit für die Annahme des Entschließungsantrags bzw. des Entwurfs eines Beschlusses

Dienstag, 22. Oktober 2013

08:30 – 11:20	Aussprachen
11:30 – 12:00	ABSTIMMUNG
12:00 – 12:30	Verleihung des Sacharow-Preises
12:30 – 14:00	Fortsetzung der Abstimmung gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung
15:00 – 23:00	Aussprachen

08:30 – 11:20

Abstimmung über die folgenden Anträge auf Beratung im Dringlichkeitsverfahren (Artikel 142 GO):

- 169 ★★ ★I - **Vorschlag für eine Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung bestimmter Richtlinien in den Bereichen Umwelt, Landwirtschaft, Sozialpolitik und öffentliche Gesundheit aufgrund der Änderung des Status von Mayotte gegenüber der EU**
Bericht: Matthias Groote
 [COM(2013)0418 - C7-0176/2013 - 2013/0192(COD)]
 Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit
 Voraussichtliches Datum der Annahme: 14/11
- 170 ★★ ★I - **Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung bestimmter Verordnungen im Bereich der Fischerei und der Tiergesundheit aufgrund der Änderung des Status von Mayotte gegenüber der EU**
Bericht: João Ferreira
 [COM(2013)0417 - C7-0175/2013 - 2013/0191(COD)]
 Fischereiausschuss
 Voraussichtliches Datum der Annahme: 27/11
- 171 ★ - **Vorschlag für eine Richtlinie des Rates zur Änderung der Richtlinie 2010/18/EU des Rates aufgrund der Änderung des Status von Mayotte**
Bericht:
 [14220/2013 - C7-0355/2013 - 2013/0189(NLE)]
 Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten
 (noch nicht angenommen)

Gemeinsame Aussprache - Medizinprodukte

- 67 ⌚ ★★ ★I • **In-vitro-Diagnostika**
Bericht: Peter Liese (A7-0327/2013)
 Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über In-vitro-Diagnostika
 [COM(2012)0541 - C7-0317/2012 - 2012/0267(COD)]
 Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

68 ⌚ ★★ ★I • **Medizinprodukte**

Bericht: Dagmar Roth-Behrendt (A7-0324/2013)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über Medizinprodukte und zur Änderung der Richtlinie 2001/83/EG, der Verordnung (EG) Nr. 178/2002 und der Verordnung (EG) Nr. 1223/2009

[COM(2012)0542 - C7-0318/2012 - 2012/0266(COD)]

Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

Ende der gemeinsamen Aussprache

112 ⌚

• **Entwurf des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2014 – alle Einzelpläne**

Bericht: Monika Hohlmeier, Anne E. Jensen (A7-0328/2013)

Bericht über den Standpunkt des Rates zum Entwurf des Gesamthaushaltsplans der Europäischen Union für das Haushaltsjahr 2014

[13176/2013 - C7-0260/2013 - 2013/2145(BUD)]

Haushaltsausschuss

Die Abstimmung findet am Mittwoch statt.

11:30 – 12:00 ABSTIMMUNG

152 ★★ ★I - **Zollkontingente für Wein**

Bericht: Iuliu Winkler (A7-0293/2013)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates zur Änderung der Verordnung (EG) Nr. 1215/2009 des Rates hinsichtlich der Zollkontingente für Wein

[2013/0099(COD)]

Ausschuss für internationalen Handel

Artikel 138 GO

144 ⌚ ★★ ★II - **Makrofinanzhilfe für die Kirgisische Republik**

Empfehlung für die zweite Lesung: Vital Moreira (A7-0334/2013)

Empfehlung für die zweite Lesung zum Standpunkt des Rates in erster Lesung im Hinblick auf den Erlass des Beschlusses des Europäischen Parlaments und des Rates über eine Makrofinanzhilfe für die Kirgisische Republik

[2011/0458(COD)]

Ausschuss für internationalen Handel

67 ⌚ ★★ ★I - **In-vitro-Diagnostika**

Bericht: Peter Liese (A7-0327/2013)

[COM(2012)0541 - C7-0317/2012 - 2012/0267(COD)]

Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

68 ⌚ ★★ ★I - **Medizinprodukte**

Bericht: Dagmar Roth-Behrendt (A7-0324/2013)

[COM(2012)0542 - C7-0318/2012 - 2012/0266(COD)]

Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

61 ★★I - **Recycling von Schiffen**

Bericht: Carl Schlyter (A7-0132/2013)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über das Recycling von Schiffen

[2012/0055(COD)]

Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

Schlussabstimmung

114 ★★I - **Europäische Statistiken zur Demografie**

Bericht: Csaba Sógor (A7-0050/2013)

Bericht über den Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über europäische Statistiken zur Demografie

[2011/0440(COD)]

Ausschuss für Beschäftigung und soziale Angelegenheiten

Schlussabstimmung

28 ⌚ - **Sexuelle und reproduktive Gesundheit und Rechte**

Bericht: Edite Estrela (A7-0306/2013)

[2013/2040(INI)]

Ausschuss für die Rechte der Frau und die Gleichstellung der Geschlechter

Artikel 48 Absatz 2 GO

24 ⌚ - **Menschenrechte in der Sahelzone**

Bericht: Charles Tannock (A7-0325/2013)

[2013/2020(INI)]

Ausschuss für auswärtige Angelegenheiten

Artikel 48 Absatz 2 GO

35 ⌚ - **Lokale Behörden und Zivilgesellschaft**

Bericht: Corina Crețu (A7-0296/2013)

[2012/2288(INI)]

Entwicklungsausschuss

Artikel 48 Absatz 2 GO

29 ⌚ - **Neue Denkansätze für die Bildung**

Bericht: Katarína Neved'alová (A7-0314/2013)

[2013/2041(INI)]

Ausschuss für Kultur und Bildung

Artikel 48 Absatz 2 GO

18 ⌚ - **Heranführungshilfen der EU in den Bereichen Justizwesen und Korruptionsbekämpfung**

Bericht: Monica Luisa Macovei (A7-0318/2013)

[2011/2033(INI)]

Haushaltskontrollausschuss

Artikel 48 Absatz 2 GO

39 ⌚

- **Patientensicherheit****Bericht: Oreste Rossi (A7-0320/2013)**

Bericht über den Bericht der Kommission an den Rat auf der Grundlage der Berichte der Mitgliedstaaten über die Umsetzung der Empfehlung (2009/C 151/01) des Rates zur Sicherheit der Patienten unter Einschluss der Prävention und Eindämmung von therapieassoziierten Infektionen

[2013/2022(INI)]

Ausschuss für Umweltfragen, öffentliche Gesundheit und Lebensmittelsicherheit

Artikel 48 Absatz 2 GO

57 ⌚

- **Irreführende Vermarktungspraktiken****Bericht: Cornelis de Jong (A7-0311/2013)**

Bericht über irreführende Vermarktungspraktiken

[2013/2122(INI)]

Ausschuss für Binnenmarkt und Verbraucherschutz

*Artikel 48 Absatz 2 GO***12:00 – 12:30**

- 132 • **Verleihung des Sacharow-Preises an Aung San Suu Kyi, Preisträgerin des Jahres 1990**

12:30 – 14:00 Fortsetzung der Abstimmung gefolgt von Erklärungen zur Abstimmung**15:00 – 23:00**

62 ⌚

• **Organisiertes Verbrechen, Korruption und Geldwäsche****Bericht: Salvatore Iacolino (A7-0307/2013)**

Bericht über das organisierte Verbrechen, Korruption und Geldwäsche: Empfohlene Maßnahmen und Initiativen (Abschlussbericht)

[2013/2107(INI)]

Sonderausschuss gegen organisiertes Verbrechen, Korruption und Geldwäsche

141 ⌚

• **Aktionsplan 2014-2018 für die E-Justiz****Erklärung des Rates**

[2013/2852(RSP)]

166

• **Kroatisches Mitglied des Rechnungshofs****Anfrage zur mündlichen Beantwortung**

Jan Mulder, Ingeborg Gräßle, Jens Geier, Michael Theurer, Bart Staes, Inés Ayala Sender, Søren Bo Søndergaard (O-000100/2013 - B7-0522/2013)

Haushaltskontrollausschuss

Rat

Kroatisches Mitglied des Rechnungshofs

[2013/2891(RSP)]

173

• **Mobilität der EU-Bürger und Sozialfürsorgesysteme der Mitgliedstaaten****Erklärung der Kommission**

[2013/2894(RSP)]

99 ⌚

- **Europäische Nachbarschaftspolitik - Arbeiten in Richtung auf eine stärkere Partnerschaft: Standpunkt des EP zu den Fortschrittsberichten 2012**

Erklärung der Kommission

[2013/2621(RSP)]

93 ⌚ ★★ ★ I

- **Europäischer Meeres- und Fischereifonds**

Bericht: Alain Cadec (A7-0282/2013)

Bericht über den geänderten Vorschlag für eine Verordnung des Europäischen Parlaments und des Rates über den Europäischen Meeres- und Fischereifonds zur Aufhebung der Verordnungen (EG) Nr. 1198/2006 des Rates und (EG) Nr. 861/2006 des Rates sowie der Verordnung (EU) Nr. XXX/2011 des Rates über die integrierte Meerespolitik

[COM(2011)0804 - C7-0460/2011 - 2011/0380(COD)]

Fischereiausschuss

110

- **Wissen über die Weltmeere 2020**

Bericht: Maria do Céu Patrão Neves (A7-0295/2013)

Bericht über das Thema „Wissen über die Weltmeere 2020: Kartierung des Meeresbodens zur Förderung einer nachhaltigen Fischerei“

[COM(2012)0473 - 2013/2101(INI)]

Fischereiausschuss